

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
QUẬN HAI BÀ TRUNG  
THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**  
**Độc lập – Tự do – Hạnh phúc**

Bản án số: 251/2020/HS-ST

Ngày: 08.9.2020

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

**TOÀ ÁN NHÂN DÂN QUẬN HAI BÀ TRUNG – THÀNH PHỐ HÀ NỘI**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa:* **Bà Hoàng Lan Chi**

*Các hội thẩm nhân dân:* **1. Ông Vũ Mạnh Huề**

**2. Bà Nguyễn Thị Xuân Phương**

**- Thư ký phiên tòa:** **Bà Phạm Thị Lan Anh** – Thư ký Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng – Thành phố Hà Nội

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng tham gia phiên tòa:**  
**Bà Chu Thị Chi** – Kiểm sát viên.

Ngày 08.9.2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân quận Hai Bà Trưng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số: 278/2020/HSST ngày 27.8.2020 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 281/2020/QĐXXST-HS ngày 27 tháng 8 năm 2020 đối với bị cáo:

**Bùi Quang C** - Sinh năm 198X; Tên gọi khác: Không; Giới tính: Nam; Hộ khẩu thường trú: Số 42 ngõ 533 phố B, phường C, quận H, Hà Nội; Nơi ở: Không xác định; Nghề nghiệp: Lao động tự do; Trình độ văn hóa: 5/12; Quốc tịch: Việt Nam; Dân tộc: Kinh; Tôn giáo: Không; Họ tên bố: Bùi Văn Đ; Họ tên mẹ: Vương Thị T; Danh chỉ bản số: 281 lập ngày 21/5/2020 do Công an quận Hai Bà Trưng cung cấp.

Tiền án: Có 03 tiền án:

Ngày 22/8/2005 Tòa án nhân dân quận Tây Hồ, Hà Nội xử phạt 7 tháng tù về tội Lừa đảo chiếm đoạt tài sản (Đã xóa án tích).

Ngày 24/8/2006 Tòa án nhân dân Thành phố Hà Nội xử phạt 04 năm tù về tội Cướp giật tài sản (Đã xóa án tích).

Ngày 09/11/2018 Tòa án nhân dân quận Tây Hồ, Hà Nội xử phạt 15 tháng tù về tội Trộm cắp tài sản (Đã nộp án phí; Đã chấp hành xong hình phạt tù ngày 01/10/2019 – Chưa xóa án tích).

Tiền sự: 04 tiền sự: Từ năm 2000 đến năm 2015 bị cảnh cáo về hành vi Cường đoạt tài sản, gây rối trật tự công cộng, đua xe trái phép, bị đưa đi cai nghiện bắt buộc, bị xử phạt hành chính về hành vi tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép hoặc chiếm đoạt chất ma túy (Đã hết thời hiệu).

Bị bắt quả tang ngày 19/5/2020. Tạm giữ ngày 20/5/2020. Hiện đang bị tạm giam tại Trại tạm giam số 1 Công an thành phố Hà Nội.

*(Có mặt tại phiên tòa).*

### **NỘI DUNG VỤ ÁN:**

*Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:*

Khoảng 16h20' ngày 19/5/2020, tại khu vực trước số 1 đê T, phường B, quận H, Hà Nội, tổ công tác công an phường B phối hợp với tổ công tác Y24/141 Công an thành phố Hà Nội phát hiện Bùi Quang C đang điều khiển xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244 chở Vũ Bá M (SN: 1975, HKTT; 50 ngõ 42 phường T, quận Đ, Hà Nội) có biểu hiện nghi vấn nên đã tiến hành kiểm tra. Quá trình kiểm tra, tổ công tác thu giữ tại túi quần phía trước bên phải đang mặc của C 01 túi nilon màu trắng bên trong chứa các tinh thể màu trắng (C tự khai là ma túy “đá” mua để sử dụng). Tổ công tác tiến hành lập biên bản, thu giữ tang vật và đưa các đối tượng về trụ sở để giải quyết. Ngoài ra cơ quan công an còn thu giữ của C 01 chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244.

Cơ quan cảnh sát điều tra – Công an quận Hai Bà Trưng đã Quyết định trưng cầu giám định đối với số ma túy thu giữ của Bùi Quang C.

*Tại Bản kết luận giám định số 4050/KLGD-PC09 ngày 28/5/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội đã kết luận: Tinh thể màu trắng bên trong 01 túi nilon là ma túy loại Methamphetamine, khối lượng 0,427 gam.*

Tại cơ quan điều tra, Bùi Quang C khai nhận: 15h30 phút ngày 19/5/2020, C điều khiển xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244 đến rủ Vũ Bá M đi có việc. Khi đi đến khu vực ngã ba phố N, Hà Nội, C dừng xe và bảo M đứng đợi rồi một mình đi bộ vào đường 5m N gặp và mua 01 túi ma túy “đá” với giá 200.000 đồng của một người đàn ông không quen biết. Sau khi mua được ma túy, C giấu ma túy vào túi quần phía trước bên phải đang mặc rồi đi ra chỗ M đang đứng đợi nhưng không nói cho M biết việc mua ma túy, sau đó tiếp tục điều khiển xe máy chở M đi theo hướng đường T. Khi đi đến khu vực trước số 1 đê T, phường B, quận H, Hà Nội, thì bị kiểm tra bắt giữ như trên.

Quá trình điều tra xác định Vũ Bá M không biết việc C mua ma túy và cất giấu ma túy trong người. Do vậy, Cơ quan CSĐT đã không đặt vấn đề xử lý đối với M trong vụ án này.

Cơ quan điều tra tiến hành dẫn giải C xác định địa điểm mua ma túy và người đàn ông đã bán ma túy. Kết quả: C xác định được địa điểm mua ma túy là trước cửa số 8 đường 5m đường N, phường B, quận H, Hà Nội nhưng không xác định được người đàn ông đã bán ma túy, nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xác minh làm rõ.

Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244, số khung 313389, số máy: \*313389\*: Xác minh theo SK: 313389, SM: \*313389\* của xe, kết luận giám định là số khung, số máy nguyên thủy nhưng không tìm thấy thông tin trong dữ liệu tra cứu. Xác minh theo BKS: 29R7-4244 là của xe máy nhãn hiệu Wave màu sơn xanh, SK: 086397, SM: 0086418 đứng tên đăng ký là chị Vũ Thị Bích N (SN: 197X, HKTT: A5-P6 phố T, quận Đ, Hà Nội). Chị N khai: Chị N mua và đứng tên chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu xanh BKS: 29R7-4244, SK: 086397, SM: 0086418 vào năm 2002, đến nay chị N vẫn đang sử dụng chiếc xe và không có yêu cầu gì đối với chiếc biển kiểm soát trên. Ngày 10/8/2020, cơ quan điều tra đã ra quyết định tách tài liệu liên quan đến chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244, số khung: 313389, số máy: \*313389\* để tiếp tục xác minh, làm rõ và xử lý sau.

*Tại bản Cáo trạng số 263/CT-VKSHBT-HS ngày 25 tháng 8 năm 2020 của Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng - Thành phố Hà Nội đã truy tố Bùi Quang C về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.*

**Tại phiên tòa:**

Bị cáo khai nhận hành vi phạm tội như trong quá trình điều tra và nội dung bản Cáo trạng đã nêu.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân Quận Hai Bà Trưng giữ quan điểm truy tố với Bùi Quang C như tội danh và điều luật đã viện dẫn tại bản Cáo trạng. Sau khi phân tích tính chất nguy hiểm do hành vi phạm tội của bị cáo gây ra, đánh giá mức độ phạm tội, xem xét nhân thân, các tình tiết giảm nhẹ, tăng nặng đã đề nghị Hội đồng xét xử căn cứ vào điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h “tái phạm” khoản 1 Điều 52; Điều 47 Bộ luật hình sự; Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự, xử phạt bị cáo mức án tù 24 đến 30 tháng tù; Tịch thu tiêu huỷ 01 túi nilong ma túy loại Methamphetamine, khối lượng: 0,427 gam. Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244, số khung 313389, số máy: \*313389\* cơ quan điều tra đã ra quyết định tách tài liệu liên quan đến chiếc xe máy này để tiếp tục xác minh, làm rõ và xử lý sau nên không xem xét.

Bị cáo nói lời sau cùng xin Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

**NHẬN ĐỊNH CỦA HỘI ĐỒNG XÉT XỬ:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:*

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an quận Hai Bà Trưng, thành phố Hà Nội, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo không có ý kiến hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về tội danh: Căn cứ lời khai nhận tội của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo tại cơ quan điều tra, phù hợp với lời khai của người làm chứng, được chứng minh bằng biên bản bắt người phạm tội quả tang, bằng vật chứng thu giữ của bị cáo, căn cứ Bản kết luận giám định số 4050/KLGD-PC09 ngày 28/5/2020 của Phòng Kỹ thuật hình sự - Công an thành phố Hà Nội đã kết luận: Tinh thể màu trắng bên trong 01 túi nilong là ma túy loại Methamphetamine, khối lượng 0,427 gam cùng các tài liệu khác trong hồ sơ vụ án đủ cơ sở kết luận: Khoảng 16h20' ngày 19/5/2020, tại khu vực trước số 1 đê T, phường B, quận H, Hà Nội, Bùi Quang C có hành vi tàng trữ trái phép 0,427 gam ma túy loại Methamphetamine với mục đích sử dụng. Bị cáo là người có năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc tàng trữ trái phép chất ma túy bị pháp luật cấm, nhưng bị cáo vẫn cố ý thực hiện hành vi tàng trữ ma túy để sử dụng. Hành vi của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy” tội danh và hình phạt quy định tại điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự năm 2015, sửa đổi, bổ sung năm 2017. Viện kiểm sát nhân dân quận Hai Bà Trưng truy tố bị cáo về tội danh và điều luật nêu trên là có căn cứ, đúng người, đúng tội, đúng pháp luật.

[3] Về tính chất, mức độ nguy hiểm của hành vi phạm tội: Hành vi phạm tội của bị cáo đã thực hiện là nguy hiểm cho xã hội, thể hiện sự coi thường pháp luật, xâm phạm sự quản lý của Nhà nước về các chất ma túy, xâm phạm an ninh trật tự an toàn xã hội. Ma túy là chất gây nghiện làm huỷ hoại sức khỏe con người, làm sứt mẻ đạo đức xã hội, ảnh hưởng xấu đến nhiều mặt của đời sống xã hội. Hành vi của bị cáo đã tiếp tay cho những kẻ mua bán ma túy và ma túy cũng là nguyên nhân gây ra các tội phạm hình sự khác.

[4] Về nhân thân của bị cáo: Có 04 tiền sự từ năm 2000 đến năm 2015 bị cảnh cáo về hành vi Cường đoạt tài sản, gây rối trật tự công cộng, đua xe trái phép, bị đưa đi cai nghiện bắt buộc, bị xử phạt hành chính về hành vi tàng trữ, vận chuyển, mua bán trái phép hoặc chiếm đoạt chất ma túy (đã hết thời hiệu). Có 03 tiền án: Năm 2005 về tội Lừa đảo chiếm đoạt tài sản (đã xóa án tích), năm 2006 về tội Cướp giật tài sản (đã xóa án tích), năm 2018 về tội Trộm cắp tài sản (đã nộp án phí, đã chấp hành xong hình phạt

từ ngày 01/10/2019 – Chưa xóa án tích). Bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp tái phạm. Chứng tỏ bị cáo đã được cơ quan pháp luật giáo dục cũng như áp dụng chính sách hình sự của Nhà nước đối với các loại tội phạm mà bị cáo đã thực hiện, song bị cáo không lấy đó làm bài học để tu dưỡng, sửa đổi bản thân mà lại tiếp tục đi vào con đường phạm tội. Do đó cần áp dụng mức hình phạt nghiêm khắc với hành vi phạm tội của bị cáo, cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian mới có tác dụng giáo dục bị cáo và phòng ngừa tội phạm chung, bảo đảm trật tự kỷ cương xã hội.

[5] Về tình tiết giảm nhẹ: Khi áp dụng hình phạt, Hội đồng xét xử đã xem xét, tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa, bị cáo thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải về hành vi phạm tội của mình, lượng ma túy bị cáo tàng trữ không nhiều, do vậy Hội đồng xét xử xem xét để giảm nhẹ một phần trách nhiệm hình sự cho bị cáo theo quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

[6] Về tình tiết tăng nặng: Tiền án năm 2018 của bị cáo về tội Trộm cắp tài sản (chưa xóa án tích). Bị cáo phạm tội lần này thuộc trường hợp tái phạm, do vậy bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự “tái phạm” theo quy định tại điểm h khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự.

[7] Về hình phạt bổ sung: Xét bị cáo không có nghề nghiệp và thu nhập ổn định, nên không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

[8] Về xử lý vật chứng: Tịch thu tiêu huỷ 01 túi nilong ma túy loại Methamphetamine, khối lượng: 0,427 gam thu giữ của bị cáo là chất gây nghiện bị cấm lưu hành theo quy định tại điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật tố tụng hình sự.

[9] Đối với Vũ Bá M: Quá trình điều tra xác định Vũ Bá M không biết việc C mua ma túy và cất giấu ma túy trong người. Do vậy, Cơ quan CSĐT đã không đặt vấn đề xử lý đối với M trong vụ án này. Hội đồng xét xử không xem xét.

[10] Cơ quan điều tra tiến hành dẫn giải C xác định địa điểm mua ma túy và người đàn ông đã bán ma túy, C xác định được địa điểm mua ma túy nhưng không xác định được người đàn ông đã bán ma túy cho C, nên Cơ quan điều tra không có căn cứ xác minh làm rõ. Hội đồng xét xử không xem xét.

[11] Đối với chiếc xe máy nhãn hiệu Honda Wave màu đỏ đen BKS: 29R7-4244, số khung 313389, số máy: \*313389\* cơ quan điều tra đã ra quyết định tách tài liệu liên quan đến chiếc xe máy này để tiếp tục xác minh, làm rõ và xử lý sau nên Hội đồng xét xử không xem xét.

[12] Về án phí, quyền kháng cáo: Bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm và có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

***Từ những nhận định trên,***

### **QUYẾT ĐỊNH**

**1. Tuyên bố:** Bị cáo **Bùi Quang C** phạm tội: “**Tàng trữ trái phép chất ma túy**”.

2. Áp dụng điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51; điểm h “tái phạm” khoản 1 Điều 52 Bộ luật hình sự, Xử phạt: **Bùi Quang C: 24 (Hai mươi bốn) tháng** tù về tội: “Tàng trữ trái phép chất ma túy”. Thời hạn chấp hành hình phạt tù tính từ ngày 19.5.2020.

Áp dụng Điều 329 Bộ luật tố tụng hình sự, tiếp tục tạm giam bị cáo 45 ngày để đảm bảo việc thi hành án.

Không áp dụng hình phạt bổ sung bằng tiền đối với bị cáo.

3. Về xử lý vật chứng: Áp dụng Điều 47 Bộ luật hình sự; điểm a khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự:

Tịch thu tiêu huỷ 01 túi nilong ma túy loại Methamphetamine, khối lượng: 0,427 gam (01 bì giấy đã được niêm phong, bên ngoài có chữ ký của Giám định viên và bị cáo Bùi Quang C);

Tang vật trên hiện đang thu giữ tại Chi cục Thi hành án dân sự quận Hai Bà Trưng - Thành phố Hà Nội theo Biên bản giao nhận tang vật, vật chứng ngày 20.8.2020, tang vật số 325/20 giữa Công an quận Hai Bà Trưng và Chi cục thi hành án dân sự quận Hai Bà Trưng.

4. Về án phí: Áp dụng khoản 2 Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015; điểm a khoản 1 Điều 23 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án và khoản 1 phần I Mục A Danh mục án phí, lệ phí Tòa án ban hành kèm theo Nghị quyết: Bị cáo Bùi Quang C phải chịu 200.000 (Hai trăm nghìn) đồng án phí hình sự sơ thẩm.

5. Về quyền kháng cáo: Áp dụng Điều 331, Điều 333 Bộ luật Tố tụng hình sự năm 2015: Bị cáo có quyền kháng cáo Bản án trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án.

**Nơi nhận:**

- Bị cáo;
- VKSND Q.Hai Bà Trưng;
- Công an Q.Hai Bà Trưng;
- Thi hành án Q.Hai Bà Trưng;
- TAND.TP Hà Nội;
- VKSND TP.Hà Nội;
- Trại tạm giam số 1 Hà Nội;
- UBND phường C, quận H, Hà Nội;
- Lưu hồ sơ.

**T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM**

**Thẩm phán – Chủ tọa phiên tòa**

**Hoàng Lan Chi**